

# **BOLLETTINO UFFICIALE DELLA REGIONE ISTRIANA**

**Prezzo 20 kn  
Abbonamento: 250 kn all'anno  
Viene pubblicato secondo necessità**

**Numero 2  
Anno XXVIII  
Pisino, 09 02 2022**

*EDITORE:* REGIONE ISTRIANA, 52000 PISINO, VIA DRŠČEVKA 3, tel. 052/351-667, fax. 052/351-686

*Caporedattrice:* Vesna Ivančić, segretaria

*Redazione:* Marica Lakoseljac

*Traduttrice:* Viviana Viviani

*Stampa:* PRIMACOMM s.r.l. Pisino

*Sito internet:* [www.istra-istria.hr](http://www.istra-istria.hr)

In conformità con l'articolo 6 comma 3 della Legge sull'imposta sul valore aggiunto, è esente dal pagamento della stessa.

I testi originali sono in lingua croata  
Le spese postali sono state pagate

ISSN 1845-8653

## INDICE

### ATTI DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE

1. REGOLAMENTO sulle modifiche e integrazioni del Regolamento sull'ordine interno  
Assessorato cultura e territorialità della Istarska županija-Regione Istriana ..... 2
2. PROVVEDIMENTO di nomina del capo del comando dei vigili del fuoco della  
Regione Istriana..... 2
3. PIANO D'ASSUNZIONE IN SERVIZIO NEGLI ORGANI AMMINISTRATIVI DELLA  
REGIONE ISTRIANA PER IL 2022 ..... 3

**ATTI DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE****1**

Ai sensi dell'art. 4 comma 3 della Legge sugli impiegati e il personale ausiliario nell'autogoverno locale e territoriale (regionale) ("Gazzetta ufficiale" della RC n. 86/08, 61/11, 04/18 e 112/19), dell'art. 28 comma 2 della Delibera sull'assetto e le competenze degli organi amministrativi della Regione Istriana („Bollettino ufficiale della Regione Istriana“, n. 26/19) e dell'articolo 65 comma 1 punto 20 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" nn. 10/09, 4/13, 16/16, 1/17, 2/17, 2/18, 30/18 - testo consolidato, 10/20, 6/21) , il Presidente della Regione Istriana, su proposta dell'Assessore all'assetto territoriale e l'edilizia, emana il 27 gennaio 2022 il

**REGOLAMENTO**  
**sulle modifiche e integrazioni del Regolamento**  
**sull'ordine interno Assessorato cultura e**  
**territorialità della Istarska županija-Regione**  
**Istriana**

**Articolo 1**

Con il presente Regolamento si eseguono le modifiche e integrazioni del Regolamento sull'ordine interno dell'Assessorato cultura e territorialità della Istarska županija-Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 29/19), (in seguito nel testo: Regolamento).

**Articolo 2**

Nell'articolo 12 del Regolamento, nella proposizione sopra alla tabella le parole "13 esecutori" vanno sostituite con "14 esecutori".

Nella tabella dell'art. 12 del Regolamento, al numero ordinale 6 Collaboratore professionale superiore per l'economia, nella colonna 3 Posti di lavoro dislocati si aggiunge la parola "Albona" e nella colonna 8 Numero di esecutori, il numero "2" viene modificato con il numero "3".

**Articolo 3**

Tutte le altre disposizioni del Regolamento rimangono invariate e in vigore.

**Articolo 4**

Il presente Regolamento entra in vigore l'ottavo giorno dalla pubblicazione sul "Bollettino ufficiale della Regione Istriana".

CLASSE: 024-03/22-02/02  
N. PROT.: 2163-01/11-22-02

Pola, 27 gennaio 2022

REPUBBLICA DI CROAZIA  
REGIONE ISTRIANA  
IL PRESIDENTE  
f.to Boris Miletić

**2**

Ai sensi dell'art. 19 comma 1 della Legge antincendio ("Gazzetta ufficiale" n. 125/19), dell'articolo 2, comma 1, del Regolamento sul procedimento di elezione del capo del comando regionale dei vigili del fuoco e del suo sostituto, come pure del capo dei vigili del fuoco della Città di Zagabria ("Gazzetta ufficiale" n. 27/21), e dell'art. 65, comma 1 punto 10 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" nn. 10/09, 4/13, 16/16, 1/17, 2/17, 2/18, 30/18 - testo consolidato, 10/20 e 6/21), su proposta della Presidenza della Comunità dei vigili del fuoco della Regione Istriana e con il consenso del capo principale dei vigili del fuoco, il Presidente della Regione Istriana in data 1 febbraio 2022, emana il

**PROVVEDIMENTO**  
**di nomina del capo del comando dei vigili del**  
**fuoco della Regione Istriana**

I

DINO KOZLEVAC viene nominato capo del comando regionale dei vigili del fuoco.

II

Il mandato del capo del comando regionale dei vigili del fuoco dura cinque anni e inizia con l'1 febbraio 2022.

III

Il presente Provvedimento sarà pubblicato sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 007-04/22-01/01  
N. PROT.: 2163-01/11-22-02  
Pola, 1 febbraio 2022

REPUBBLICA DI CROAZIA  
REGIONE ISTRIANA  
IL PRESIDENTE  
f.to Boris Miletić

**3**

Ai sensi dell'art. 10 della Legge sugli impiegati e il personale ausiliario nell'autogoverno locale e territoriale (regionale) ("Gazzetta ufficiale", n. 86/08, 61/11, 4/18 e 112/19), e dell'art. 65 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", nn. 1009, 4/13, 16/16, 1/17, 2/17, 2/18, 30/18 - testo consolidato, 10/20 e 6/21), il presidente della Regione Istriana emana il giorno 9 febbraio 2022 il

**PIANO  
D'ASSUNZIONE IN SERVIZIO NEGLI ORGANI  
AMMINISTRATIVI DELLA REGIONE ISTRIANA  
PER IL 2022**

**I**

Con il presente Piano d'assunzione in servizio si constata l'assunzione dei funzionari e impiegati negli organi amministrativi della Regione Istriana nel corso del 2022.

**II**

Il Piano d'assunzione in servizio negli organi amministrativi della Regione Istriana comprende:

- lo stato reale dei posti di lavoro negli organi amministrativi della Regione Istriana,
- il numero necessario di funzionari e impiegati a tempo indeterminato per il 2022,
- il numero necessario di funzionari e impiegati a tempo determinato per il 2022,
- il numero necessario di praticanti,
- il piano d'assunzione in servizio degli appartenenti alle minoranze nazionali.

**III**

Gli organi amministrativi della Regione Istriana hanno l'obbligo di completare i posti di lavoro secondo questo Piano, conformemente al Regolamento sull'assetto interno di un determinato organo amministrativo e ai mezzi finanziari garantiti nel Bilancio della Regione Istriana per il 2022.

**IV**

I posti di lavoro liberi dei funzionari negli organi amministrativi si completano in base a questo Piano, tramite un concorso pubblico, un annuncio interno o un annuncio.

I posti di lavoro liberi degli impiegati negli organi amministrativi della Regione Istriana si completano tramite un annuncio che si pubblica all'Istituto croato di collocamento al lavoro.

**V**

Negli organi amministrativi della Regione Istriana il giorno 31 dicembre 2021 lavorano 14 appartenenti alla comunità nazionale italiana, e questo secondo la Legge costituzionale sui diritti delle minoranze nazionali („Gazzetta ufficiale“, n. 155/02) è un numero insufficiente di appartenenti alla comunità nazionale italiana nella struttura dei funzionari e impiegati della Regione Istriana.

**VI**

Si constata la situazione reale dei posti di lavoro, il numero necessario di funzionari e impiegati e il numero necessario di appartenenti alle minoranze nazionali negli organi amministrativi della Regione Istriana per il 2022, come segue:

N. ord.	Denominaz. dell'organo amministrativo	Stato di completamento dei posti di lavoro in data 31 dicembre 2021		Numero necessario di impiegati e personale tecnico a tempo determinato nel 2022		Numero necessario di funzionari a tempo indeterminato nel 2022
		Impiegati	Personale ausiliario	Assunzione per lo svolgimento dei lavori di attuazione dei progetti internazionali, assunzione per aumento del lavoro o sostituzione	Assunzione regolare (praticanti)	
1	Segreteria dell'Assemblea	10	2	1		1
2	Assessorato assetto territoriale ed edilizia	46		2	1	8
3	Assessorato al bilancio e le finanze	24				2
4	Assessorato allo sviluppo sostenibile	15				1

N. ord.	Denominaz. dell'organo amministrativo	Stato di completamento dei posti di lavoro in data 31 dicembre 2021		Numero necessario di impiegati e personale tecnico a tempo determinato nel 2022		Numero necessario di funzionari a tempo indeterminato nel 2022
		Impiegati	Personale ausiliario	Assunzione per lo svolgimento dei lavori di attuazione dei progetti internazionali, assunzione per aumento del lavoro o sostituzione	Assunzione regolare (praticanti)	
5	Assessorato al turismo	20				
6	Assessorato agricoltura, silvicoltura, caccia, pesca ed economia idrica	15				
8	Assessorato alla sanità e la previdenza sociale	17				1
9	Assessorato all'istruzione, lo sport e la cultura tecnica	19				1
10	Assessorato amministrativo alla comunità nazionale italiana e gli altri gruppi etnici	4				1
11	Gabinetto del Presidente	12	4		1	2
12	Assessorato cultura e territorialità	6			1	
13	Assessorato all'economia	17				
14	Servizio di revisione interna	2				
15	Assessorato amministrazione generale e affari giuridico-patrimoniali	77	5			5
<b>COMPLESSIVAMENTE</b>		<b>284</b>	<b>11</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>22</b>

### VII

Prima di bandire il concorso o l'annuncio per i singoli posti di lavoro gli assessori sono tenuti a richiedere un ulteriore consenso al Presidente della Regione Istriana.

Al momento della presentazione della richiesta al Presidente della Regione, gli assessori stabiliscono la priorità per il completamento dei posti di lavoro nell'organo amministrativo.

### VIII

Il Piano d'assunzione in servizio negli organi amministrativi della Regione Istriana per il 2022 entra

in vigore il primo giorno dopo il giorno della sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana.“

CLASSE: 100-01/22-01/01  
N. PROT.: 2163-01/11-22-17  
Pola, 9 febbraio 2022

REPUBBLICA DI CROAZIA  
REGIONE ISTRIANA  
IL PRESIDENTE  
f.to Boris Miletić